



Mukəddəs Kitab

Təwrat 37-ķisim

«Həgay»

© Mukəddəs Kitab 2012

CC BY-SA 4.0

www.mukeddeskalam.com

«Uyğurqə Kalam Tərjimisi»

Təwrat 37-ķisim

«Hagay»

(Hagay pəyəqəmbərning kitabı)

Kirix söz

Pəyəqəmbər tooplisida

Hagay wə uning ailisining xəhsiy arkə kərünüxi toopruluk enik hatirilirimiz yok.

Yezilojan waktı

Kitabning yezilojan wakti toopruluk kılqə guman yok. Hagay bizgə ukturiduki, u məzkrub xəzarətlərni Pars imperatori Darius (Hispastis)ning ikkinqi yılıda köbul kılōjan. Astronomiyəlik uqurdıñ xu yılning dəl miladiyədin ilgiriki 520-yili ikənlikini bekitkili bolidu.

Kitabning tarixiy arkə kərünüxi

Demək, kitab miladiyədin ilgiriki 520-yili yezilojan. Israil həlkə Babil imperiyəsigə 70 yıl sürgün bolux azabını tartkanidi (miladiyədin ilgiriki 605-538-yıllar). Yəxaya pəyəqəmbər Israilning Babilda muxundak sürgün bolidiojanlığını ikki əsir ilgiri aldin'ala eytikanidi. Yərəmiya pəyəqəmbərmə sürgün bolux waktining 70 yıl bolidiojanlığını aldin'ala eytikanidi. Yəxaya pəyəqəmbər yənə Hudanıng «Korəx» isimlik bir Pars imperatorını tahtkə olturoquzidiojanlığını aldin'ala eytikan. Uning deyixiqə bu imperator sürgün kılinojan kixilərgə wətinigə kəytixka ruhsət beridu wə hətta Pərvərdigarning Babillar wəyran kılōjan ibadəthanisini kəytidin kuruxni buyruydu.

Dəl Yəxaya wə Yərəmiya aldin'ala eytəndək, miladiyədin ilgiriki 539-yili Babil imperiyəsi Pars imperiyası təripidin qoulitildi. Yəxaya hətta bu imperatorning ismi «Korəx»ni aldin'ala eytikanidi. Uning deginidək «büyük Korəx» sürgün bolənlərə wətinigə, yəni Pəlestingə kəytixka ruhsət berip ibadəthanını kəytidin kuruxni buyrudi. Həlbuki, pəkət qəqlik bir kisim adəmlərlə xundak kilişni tallıwaldı. Kələjan kixilər Mesopotamiyədə turuwardı. Ular xu yörning rəhət turmuxıqa kənüp kələjan, əslidiki dehəkanqılık hayatını sodigərlikkə almaxturəjan bir həlk bolup kələjanidi. Bu wəziyətning dawamlixisi bilən Yəhudiylər həlkiniñg soda kiliş əkbiliyitining dangçı qıçqan.

Kəytip kəlgən kixilər («Hudanıng kəldisi» yaki «həlkiniñg kəldisi») zor ümidiłar bilən kəytti; Yəxaya, Yərəmiya wə Əzakiyal pəyəqəmbərlər «Kutkuzoğu-Məsih» wə Uning tilsimat samawi padixaqliki toopruluk karamət bəxarətlərni bərgənidi. Kixilərning «bu bəxarətlər tezla əməlgə axurulamdiñin» dəydiqən zor ümidliri bar idi. Bırak ular kəytip kəlgəndə, əzininə eylini, dehəkanqılık məydanlırını kəyta kuruxtiki jəpalıq ixlarqa yüzləngənidi. Uning üstigə ətrapaktı əllər ularə qəpə awariqılık selip bərdi. Israil ezi mustəkil dələt əməs idi, bəlkı Pars imperiyəsigə bekindi idi («Əzra», 1-3-bab).

«Hagay»

Əslidə Sulayman saloqan «mukəddəs ibadəthana»ning kayta қuruluxida miladiyədin ilgiriki 535-yili ix baxlanoqan bolsimu, biraq həlk uningdin tezla kol özgənidi. Buning səwəbli az əməs idi. Birinqidin, əzlirining əylirini, dehənqılık məydanlırını kayta қuruxmu kiqik ix əməs idi. Buningdin eojiri xuki, ətraptiki əllər ibadəthana toopluluk; «Bu ixlar isyanning baxlinixi» degəndək ojəywət-xikayətlərni qıkarajan, keyinkı Pars imperatori «Artaksərksis» (yaki «Artahxaxta») uningoja ixinip kətkən həmdə қuruluxni dərhal tohtitix kerək degən yarlıqni qüxürgənidi. Buni az dəp, Sulayman կurojan əsl ibadəthanining həywisini kərgən bəzi moysipitlarning uni əsləp: «Həzir salidiojan bu əy əslidiki xərəplik əygə selixturoqanda həqnemigə ərziməydu» degənləri həlkning kəngligə soouk su səpkənidi. Қurulux 15 yil tohtitip koyulqanidi.

Bırak Yəxayaning 200 yil ilgiriki bexariti boyiqə roxənki, ibadəthanining қuruluxi Hudanıng iradisi idi. Huda ikki adəmni, yəni Hagay wə Zəkəriya pəyojəmbərni ornidin turoquzdi. Gərqə imperatorning «tohtitix yarlık» qüxürgənlikü tüpəylidin, kayta қurulux kıləquqılarning jazaşa uqrax mumkinılıkı bolsimu, ikki pəyojəmbər həlkə: — U mukəddəs ix pütmisə bolmayıdub dəp, küqlük riqbətləndüridiqan səzlərni yətküzdi. Bolupmu Hagay pəyojəmbər ularqa kərsituduki, ular Hudanıng enik ayan kiloqan iradisi boyiqə kilmioqanlıigidin, hərhil kiyinqlilik ularning bexioqa qüvkən. Ziraatlərgə qekətkə, hal qüvkən bolup, ularning xəhsiy iktisadiy ixlirida qüxəndürgili bolmayıdıqan ongaysızlıklar ularni daim aq qaldurudu. Bırak ular əgar həzir Hudanıng mehribanlıqıja ixinip əzininə iktisadiy kiyinqlilikləriqə қarimay, Uning əyini қuruxka kirixkən bolsa, əmdi U ularning ixlirini ongxap, bərikətləydi.

Bu həlkələr hər dəwrədə əslinip təriplinixkə layıkki, **ular Hudanıng ularning bihətərlilikini kapalətləydiqanlıkıja heq taxkı ispat bolımoqan əhwalda**, jan-dil bilən Hudanıng səzini kobul kılıp қuruluxka kirixti. Huda ularning imanını həyran қalarlık yolda təstiklidi. Uzun etməyla, imperator əzi hanlıq yilnamılerni təkxürtüp Korəxning on altə yil ilgiriki ibadəthanini қurux toopluluk yarlıkini tepip, ixni tezla püttürük üçün əz həzinisidin kep məbləq ajrattı (Təwrat, «Əzra», 4-6-bab). Hagayning bexaritining xundak təstiklinixi həlkning ixənq-etikadını tehimu küqəydi. Pəkət tət yerim yil iqidila ular binani pütküzdi.

Hagay pəyojəmbər yənə «**Bu əynin keyinkı xan-xəripi əslidikidin zor bolidu**» degən bexarətni bərgənidi.

Mana bu əmdi Hagayoja tapxurulajan wəhiyining asasiy məzmunudur. Təwəndə keridiqinimizdək, uning bexarətliri əyni wakıttiki bu məsillərdin etüp ahirkı zamandıki uluq wəkələrgə, Hudanıng səltənitining xan-xəhritigə atlaydu. Biz bu ixlar üstidə «köxumqə səz»imizdə yənə azrak tohtilimiz.

Dikkət kılıxka tegixlik bəzi nuktilar: —

(1) Hagay bexarətlarning əzininə əməslikini, bəlkı Hudanıng eytənlikini: «**Pərvərdigar mundak dəydi....**», «**Rəb Huda mundak dedi**» degəndək ibarilər bilən 20 ketim bizgə əslitidu.

(2) Hudanıng kərsətmisini ada kılıxta keqiktürük hətərlik.

(3) Kitabta üç kündə eytilojan tət ayrim bexarət bar.

«Hagay»

Məzmun: —

- (1) (1:1-15) Birinqi wəhiy: əyib wə uni tüzitix yoli
- (2) (2:1-9) İkkinqi wəhiy: məyuslinix, rıɔqlənləndürük
- (3) (2:10-19) Üqinqi wəhiy: tənbih; bərikətni ata қılıx wədisi
- (4) (2:11-23) Tətinqi wəhiy: ahirkı zaman — əllərni zilziliqə selix, Zərubbabəlning bəhti

.....

Hagay

Birinqi wəhiy wə həlkning inkası

1 ¹Darius padixaḥning ikkinqi yili, altınqi ayning birinqi künü, Pərvərdigarning səzi Əhagay pəyoqəmbər arkılık Xealtınlıng oqlı, Yəhudanıng waliysi Zərubbabəlgə həm Yəhəzadakning oqlı, bax kahin Yəxuaqa kəldi: —

2 Samawi köxonurların Sərdarı bolovan Pərvərdigar mundak dəydu: —

Bu halk: «Wakıt kəlmidi, Pərvərdigarning eyini kürux wakti tehi kəlmidi» — dəydu.

3 Wə Pərvərdigarning səzi Əhagay pəyoqəmbər arkılık kelip mundak deyildi: —

4 Bu ey tehiqila harabə tursa, bu silər tahtaydin bezəlgən əyliringlarda yaxayıdıcıyan wakıtmu?

5 Mana, Pərvərdigar mundak dəydu: —

— Kiliwatķininglar üstidə kengül koyup oylininglar!

6 Teriojininglar kəp, yiojivalidiojininglar az

Yəysilər, biraq toymaysılər;

Iqisilər, biraq ənmaysılər;

Kiyisilər, biraq heqkəndək illimaysılər;

Ix həkkə aloquqi bolsa,

Huddi ix həkkini texük həmyanoşa saloqanoşa ohxaxtur.

7 — Samawi köxonurların Sərdarı bolovan Pərvərdigar mundak dəydu: —

Kiliwatķininglar üstidə kengül koyup oylininglar!

8 Taqka qikip, yaoqaqni elip kelinglar, eyni kürunglar; xundak kilsanglar Mən uningdin hursən bolimən, xan-xərəpkə eriximən, — dəydu Pərvərdigar.

9 — Silər kepni küttüngər, mana, erixkingər az boldi; uni eygə epkəlgininglarda, Mən uni püwləp yokəttim; bu nemə üçün? — dəydu samawi köxonurların Sərdarı bolovan Pərvərdigar — — Qünki Mening eyümning harabə bolqinoşa ərimay, ez eyünglarnı selixka yügürüxüp yürüwatisilər.

10 Xunga üstünglarda asmanlar xəbnəmni bərməydu, zeminmu həsolunu bərməydu;

11 Mən zeminoşa, taqka, ziraətlərgə, yengi xarablaroşa, zəytun meyioşa, tuparaqning ündürmilirigə, insanlaroşa, mal-waranalıroşa wə əllərdiki barlık ajirlərgə kurojakqılıknı qakırdım.

1:1 «Darius padixaḥning ikkinqi yili, altınqi ayning birinqi künü» — «Darius padixaḥ», yəni «Darius Hispates» (miladiyədən ilgiriki 521-485-yillar). Bu kün miladiyədən ilgiriki 520-yili, 29-awojuşt idi. «Altinqi ay» — Mükəddəs Kitabta yıl, aylar tilənə elinçəndə, Yəhudilərinən konal kalendarı boyiąq həsablinidü («Tabirlər»nimə kerüng). «Altinqi ayning birinqi künü» — hər ayning birinqi künü həyt bolatti, Yerusalemda bu sözünü anglojan kixilər bəlkim az bolmisa kerək. «bax kahin Yəxua» — «kahin» mukəddəs ibadəthanında pukralar üçün məhsus kurbanlılığı keydürgüçi hadim.

1:2 «Bu həlk: «Wakıt kəlmidi, Pərvərdigarning eyini kürux wakti tehi kəlmidi» — dəydu» — mukəddəs ibadəthanını kiyata kürux hizmiti 15 yil ilgiri baxlanıjanı, biraq həlk baxka əllərnəng tohđitigə uqrəp, kürux hizmitidin kol tartkanıdi («Əzra», 3-5-bablarını kerüng).

1:4 «Tahtaydin bezəlgən əyliringlər» — «tahtaydin bezəlgən» degən bu sez Təwrattə pəkət Sulayman kurojan mukəddəs ibadəthanining bezilixi wə «Yəhəzadə padixaḥ»nın ordisinin bezilixinə təswirləx üçün bir ketim ixlitilən. Xuningdin kerimizki, həlkələr bəlkim mukəddəs ibadəthanını küruxka 15 yil ilgiri təyyarlıqan yaoqaqni hazır ez eylini bezək üçün ixletməktə. Xunga ularıng iki gunahı bar idi: (1) Hudanıng eyini küruxni keşiktürük; (2) Hudanıng eyi üçün təyyarlıq koyulmuş yaoqaqni ez eyliri üçün ixlit.

1:6 Kən. 28:38; Mlik. 6:14, 15.

1:10 «Xunga üstünglarda asmanlar xəbnəmni bərməydu» — xəbnəm, bolupmu 8- wə 9-ayda pixidiyən mewə yaki axılıkni yegiləlxən saklaxta muhüm rol oynaydı.

1:10 Kən. 28:23

1:11 «Mən zeminoşa, taqka, ziraətlərgə, ... əllərdiki barlık ajirlərgə kurojakqılıknı qakırdım» — «kurojakqılık» (ibraniy tilida «horəb») həm «harabə» degənlər bir-birigə ohxap ketidiyən səzlər — Hudanıng eyi «harabə» bolsa, ularıja «horəb»

«Hagay»

¹² Xuning bilən Xealtıelning oöli Zərubbabəl həm Yəhəzadakning oöli bax kahin Yəxua wə həlkning қaldısining həmmisi Pərwərdigar Hudasining awazioja, xuningdək Pərwərdigar Hudasining Həgay pəyojəmbərnı əwətixi bilən, uning səzlirigə կulak saldı; həlk Pərwərdigar aldiça körkti.

¹³ Andin Pərwərdigarning əlgisi Həgay Pərwərdigarning həwirini həlkə yətküzüp:
— «Mən silər bilən billidurmən» — dəydu Pərwərdigar, — dedi.¹⁴ Wə Pərwərdigar Xealtıelning oöli, Yəhudanıñ waliysi Zərubbabəlnıñ rohını, xundakla Yəhəzadakning oöli, bax kahin Yəxuanıñ rohını həm həlk қaldısining hərbirining rohını kəzəjidi; ular samawi қoxunlarning Sərdarı boləqan Pərwərdigar Hudasining eyigə kelip ixlidi.

¹⁵ Bu Darius padixaḥning ikkinqi yili, altınqi ayning yigirmə tətinqi künü idi.

İkkinqi wəhiy – rioğbatıləndürük

2 ¹ Yəttinqi ayning yigirmə birinqi künü, Pərwərdigarning səzi Həgay pəyojəmbər arkılık kelip mundak deyildi: ² — «Xealtıelning oöli, Yəhudanıñ waliysi Zərubbabəlgə, Yəhəzadakning oöli, bax kahin Yəxuaçşa həmdə həlkning қaldısiçə səz kılıp ulardin: —

³ «Aranglardın əyni qəqdiki xan-xərəptə boləqan bu əyni kərgənlərdin kim bar? Silər hazır uningoşa kəndək ərəysilər? Nəzirinqlarda u heqnemigə ərziməydu, xundakmu?» — dəp sorioqin. ⁴ — Bırak hazır, i Zərubbabəl, jasarətlik bol, — dəydu Pərwərdigar, — Yəhəzadakning oöli, bax kahin Yəxua, jasarətlik bol; zemindiki barlıq həlk, jasarətlik bolup ixlənglər, — dəydu Pərwərdigar.

— qünki Mən silər bilən billidurmən, — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarı boləqan Pərwərdigar.

⁵ — Misirdin qıkkən waqtinqlarda silərgə əhdə kilojan səzüm wə Mening Rohim aranglarda turup kəldi; hərgiz körkmanglar.

⁶ Qünki samawi қoxunlarning Sərdarı boləqan Pərwərdigar mundak dəydu: —

— Yənə pəkət azoqına waqtittin keyin Mən asmanlar, yər yüzü, dengiz həm қuruklukni təwritimən;

⁷ Mən barlıq əllərni təwritimən; nətijidə əllərning sərhil ətiwar nərsiliri elip kelinidü. Mən muxu əyni xan-xərəpkə tolduriman, — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarı boləqan Pərwərdigar.

⁸ — Kümüx Meningki, altun Meningki, — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarı boləqan Pərwərdigar.

(kürojaklılıq) bolidu.

1:15 «Bu Darius padixaḥning ikkinqi yili, altınqi ayning yigirmə tətinqi künü idi» — Həgay bexarət berip, həlk Hudanıñ eyidə ix baxlıqnuq 23 kün ötti. Bu wakıt həsul yiojdiojan pəsil boləqə, ix bəlkim həsulni yiojip boləqandın keyin baxlaqan.

2:1 «Yəttinqi ayning yigirmə birinqi künü» — bu kün «kəpilər həyeti» («kəpə tikix həyeti»)ning əng ahrıkı künü bolup, həlkning kəp bir kismi Yerusalemda boləqan bolux kerak.

2:3 «Aranglardın əyni qəqdiki xan-xərəptə boləqan bu əyni kərgənlərdin kim bar? Silər hazır uningoşa kəndək ərəysilər? Nəzirinqlarda u heqnemigə ərziməydu, xundakmu?» — Sulayman padixaḥ saloqan həywətlik mukəddəs ibadəthanə (miləyidən ilgirik 587-yili) Babil təripidin wayran kılınçan. Bu wakə Həgay sez kilojan waqtinn 67 yil ilgiri boləqə, aslı ibadəthanining xan-xəripi yengi ibadəhaniçə karaydiqan bəzi bowaylarning esidin qıkmıqjan boluxi kerak.

— «əyni qəqdiki xan-xərəptə boləqan bu ey» wə «ungingoşa kəndək ərəysilər?» debyn sezər ispatlayduki, Huda nəziridə maylı Sulayman kurojan yaki bu wakıttılı həlk kurojan ibadəthanə bolsun, hər ikkisini «bir» dəp hesablaydu.

2:6 «... asmanlar, yər yüzü, dengiz həm қuruklukni təwritimən» — muxundak sezər baxqa payoqəmbər yazmılıridimu təpilidü (məsilən, «Yəxaya» 13-bab, «Yərəmiya» 4- həm 10-bab, «Yoel» 2-bab, «Naħum» 1-babta). Xübhisizki, bular «Pərwərdigarning künü», yəni ahrıkı zamanni kərsitudü.

2:6 Ibr. 12:26,27

2:8 «Kümüx Meningki, altun Meningki, — dəydu ... Pərwərdigar» — xu dəwrə dunyadiki kəp kisiñ altun-kümüx Pars imeryəsinin kolida idi. Məzkur bexarəttin azrakla bir məzgildin keyin, Pars imperatori Darius təripidin: «İsrailning etrapidiki yurtlardın imperatorqa elinojan bajlarning qong bir kisiñini ayrip, bu pulni «Pərwərdigarning eyini qırayılk yasax üçün ixlitix kerək...»» degen bir yarlıq qüxtürdü («Əzra» 4-6-babni, xundakla «köxumqa sez» imizni körung).

«Hagay»

⁹ — Bu əyning keyinkı xan-xəripi əslidikidin zor bolidu, — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarı boləjan Pərvərdigar, — wə Mən muxu yerdə aramlik-hatırjəmlikni ata қilimən, — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarı boləjan Pərvərdigar»..

Üqinqi wəhiy — Hudanıng xəpkıti wə bərikiti

¹⁰ Darius padixaḥning ikkinqi yili, tokkuzinqi ayning yigirmə tətinqi künü, Pərvərdigarning səzi Hagay pəyojəmbər arkılık kelip mundak deyildi: —

¹¹ «Samawi қoxunlarning Sərdarı boləjan Pərvərdigar mundak dəydu: —

Kahinlarça sez kılıp ulardin Təwrat-kanunu tooqruluk; —

¹² «Birsi tonining etikidə «Hudaqa atalojan gəx»ni ketürüp ketiwatkınida, uning etiki nanoja, umaqqa, xarabqa, zəytun mayoja yaki hərkəndək ax-ozukqa mundakla tegip kətsə, undakta u nərsilər «Hudaqa atalojan» bolamdu?» — dəp soriojin».

Kahinlar jawabən: «Yak» — dedi..

¹³ Wə Hagay: «Birsi jəsətkə tegip «napak» boləjan bolsa, u bu ax-ozukning kaysibirigə təgsə, undakta ax-ozuk napak bolamdu?» — dəp soridi.

Kahinlar jawabən: «U napak bolidu» — dedi.

¹⁴ Andin Hagay jawabən mundak dedi: —«Pərvərdigar: «Əmdi bu həlk, bu «yat əl» Mening aldimdimu xundaktur, ularning kollirida ixləngənlirinинг həmmisimu xundaktur, xuningdək ularning xu yerdə Manga hərbir sunoqanlırimu napaktur» — dəydu..

¹⁵ — Əmdi həzir kəngül koyup oylininglər —

Bügündin baxlap, muxu wakjittin tartip kərunglar — taki Pərvərdigarning ibadəthanisidiki tax üstigə yənə bir tal tax koyulmuşqə, ¹⁶ xuningdin ilgiriki künlərdə, birsi «yigirmə kürə»lik bir dəwə axlıknı alojılı kəlgəndə, mana pəkət on kürila qılıqtı; birsi xarab kūpidin əllik komzək alojılı kəlsə, mana pəkət yigirmə komzək qılıqtı. ¹⁷ Mən kolliringlər bilən ixligən barlıq ixliringlərdə

^{2:9} «Bu əyning keyinkı xan-xəripi əslidikidin zor bolidu» — bu bexarətning əməlgə axuruluxi nahayiti ajayıb boldi. Sez kep bolqazqa, xərhini «köxumqaq» sezimizgə koyduk.

^{2:9} Mis. 23:20-22; Yər. 31:31-34; Əz. 36:26-28; Mat. 3: 11-12; 11:10; 24:12-16; Mar. 1:2; Luka 1:76; 7:27; Yh. 2:13-17; Yəx. 40:3; Ibr. 8:6; 12:24

^{2:12} «birsi tonining etikidə «Hudaqa atalojan gəx»ni ketürüp ketiwatkınida, uning etiki .. hərkəndək ax-ozukqa mundakla tegip kətsə, undakta u nərsilər «Hudaqa atalojan» bolamdu?» — «Hudaqa atalojan gəx» (yaki «mukəddas gəx») — Musa pəyojəmbərgə qüsürülən kanun boyıq, birsi Hudaqa «gunah kurbanlığı» («gunahnı tilidiqan kurbanlık»), «inak kurbanlığı» yaki «kurbanlığı»nı kılıqanda, bu kurbanlıklardın məlum parqə gəx kurbanlıq kılmakçı boləjan kixining yardımında boləjan kahinoja ayırp berilən. Bu gəx «Hudaqa atalojan gəx» (yaki «mukəddas gəx») dəp atalojan, bu gəxni pəkət kahin wə uning ailisidiklər yeyixkə bolidu.

^{2:13} «Birsi jəsətkə tegip «napak» boləjan bolsa, u bu ax-ozukning kaysibirigə təgsə, undakta ax-ozuk napak bolamdu?» — «napak boləjan» — Musa pəyojəmbərgə qüsürülən kanun boyıq, birsi jəsətkə yaki jəsət koyulajan jayoja təgsə, yaki bəzi hil kesə kixilergə təgsə, «napak» dəp hesablanıjan. U bir məzgil (bazıda bir kün, bəzidə bir həpta) ayrırm turuxi kerək idi. Ayrırm turqojandın keyin oğuslu kılıp (pütünlü yuyunupon) andin «pak» dəp hesablanıjan.

^{2:14} «Pərvərdigar: «... ularning kollirida ixlangonlirinинг həmmisimu xundaktur napak, demək, xuningdək ularning xu yerdə Manga hərbir sunoqanlırimu napaktur» — dəydu» — «xu yerdə» degen söz bəlkim «napak kollirida» deyənni kərsitixi mumkin.

— Pərvərdigar: «Əmdi bu həlk, bu «yat əl» Mening aldimdimu xundaktur, ularning kollirida ixləngənlirinинг həmmisimu xundaktur, xuningdək ularning xu yerdə Manga hərbir sunoqanlırimu napaktur» — dəydu» — bu toluk sez Israiloja nahayiti eçir idi. Israil ezi kapır bir «yat əl» boləjan oxdaydu. Ulardiki harəbə boləjan mukəddəs ibadəthanining ezi ularning «parwayım pələk» deyəndək bishuduk gunahlırlıq guwah beridu. Musa pəyojəmbərgə qüsürülən kanun boyıq, gunahlılar pəkət «qan tekültip kılınojan kurbanlık»lar arkılık «yepilojan» bolidu. Birak mukəddəs ibadəthanining ezi harabə bolup, ular sunojan kurbanlıklarıñ ozlirinə («napak kolları» türəyidin «napak boldı» desək, əmdi ular kəndakmına pab bolalayıd? «Kim napak nərsilərdin pak narsını qıkırılaydu? — Həqkim!» (Ayup 14:4). Pəkət rəhimiñ-xəpkətlilik bir Huda Əzii napak həlkı üçün bir ix kilsə, andin kutkuzulojılı bolidu. Əmdi Huda (15-ayət) ularning gunahlılarını kəqürüm kılıp, ularqa ümид beridu. Uning kändək yol bilən ularning gunahlılarını kəqürüm kılıqanlıkı eytildi. Bu məsililərgə boləjan jawab (yəni Hudanıng ahdəndə adəmlərinin gunahlındıq paklax üçün nema ix kılıqanlıkı) pəkət İnjildin teplidilə.

^{2:15} «İbadəthanisidiki tax üstigə yənə bir tal tax koyulmuşqə» — Hagay pəyojəmbər sez kılqandın keyin, həlk kayta kuruluxning hizmitini yengiwaxtin baxlıqan künqıq, yəni «ikkinqi yili, altınıqı ayning yigirmə tətinqi künü» (27-Sentəbr) gişə deyənliliktr.

^{2:16} «xuningdin ilgiriki künlərdə, birsi «yigirmə kürə»lik bir dəwə axlıknı alojılı kəlgəndə...» — «ilgiriki» — İbraniy

«Hagay»

silərni judun, hal wə məldür apətliri bilən urup kəldim; birak silər yenimoja қaytändigler.¹⁸ Əmdı etünimənki, kəngül կոյуп oylininglar — bu kün, yəni tokkuzinqi ayning yigirmə tətinqi künidin baxlap, muxu wakittin tartip, — yəni Pərvərdigarning ibadəthanisining կąta կuruluxini baxliojan künidin keyinkı ixlaroja kəngül կոյуп oylininglar;¹⁹ danlar ambaroja yiqildimu? Üzüm talliri, ənjür, anar həm zəytun dərəhliri həq mewə bərmidi. Birak Mən bu kündin baxlap silərni bərikətləymən»..

Tətinqi wəhiy — Ahirkı zaman Zərubbabəl tooqruluk

²⁰ Wə Pərvərdigarning səzi xu ayning yigirmə tətinqi künü Hagayoja ikkinqi ketim kelip mundak deyildi: —

²¹ — Yəhuda oja waliyolojan Zərubbabəlgə səz kılıp mundak degin: —

— «Mən asmanlarnı, zeminni təwritixkə təmxiliwatımən;

²² Padixahlıklärning təhtini ərwetimən, əllərnin padixahlıklärininq küqini yokitimən; jəng hərwiliri həm uning üstüdə olturojanlarnı ərwetimən; atlar wə atlıq əskərlər, ularning hərbəri eż kerindixininq kılıqi bilən mollak atkuzulidu.

²³ Xu künidə — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarıolojan Pərvərdigar —

Mən seni, yəni Xealtınlıq oqlı Zərubbabəlni alımən, — dəydu Pərvərdigar — andin seni huddi məhürlük üzükümdək kılımən; qünki Mən seni talliwaldim, — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarıolojan Pərvərdigar»..

tilidiki bu səz bəzidə «ilgiriki», bəzidə «keyinkı» degənni bildürudu. Қoxumqə sözlirimizdə «ilgiriki» degen tərjimimizning səwbəni eytimiz.

^{2:17} «Mən kolliringlər bilən ixlığən barlıq ixliringlarda silərni judun, hal wə məldür apətliri bilən urup kəldim; birak silər yenimoja қaytändigler» — Hagay pəyojəmbər muxu yerdə Təwrat «Am.» 4:9ni nəşil kəltüridu.

^{2:17} Hag. 1:11

^{2:19} «...danlar ambaroja yiqildimu? Üzüm talliri... həq mewə bərmidi. Birak Mən bu kündin baxlap silərni bərikətləymən» — bu 16-19-ayətlərni қoxumqə sözlirimizdə təhlili kılımımız.

^{2:21} «Mən asmanlarnı, zeminni təwritixkə təmxiliwatımən» — bu səzlər (wə 22-ayət) 6-7-ayətlərdikigə ohxax, bəlkim ahirkı zamandıki ixlarnı kərsitudu.

^{2:22} Dan. 2:44-45; Yo. 2:10, 31; 3:15; Yəx. 2:12-22; 13:6-13; 24:23; Am. 8:9; Mat. 24:29; Ros. 2:20; Wəh. 6:12-13.

^{2:23} «Mən seni, yəni Xealtınlıq oqlı Zərubbabəlni alıman... andin seni huddi məhürlük üzükümdək kılımən; qünki Mən seni talliwaldim» — bu bekarətning əməlgə axuruluxini «қoxumqə səz»imizdə tiləja alımız.

Қоxумqə səz

Muķəddəs ibadəthanining əhmiyiti Bəzi ayətlərning xərhliri

Bu yerdə «mukəddəs ibadəthanining Huda aldida nemə əhmiyiti bar?» — degən məsilə üstidə kengül koyup bir'az oylinix bəlkim paydılıktur. Hagay pəyojəmbərdin 400 yil ilgiri, Sulayman padixah tunji «mukəddəs ibadəthana»ni қurup qıkkanda u: «**Huda Əzi rastla yər yüzidə makan қılamdu? Mana, asmanlar bilən asmanlarning asmini seni siqduralmaydioqan yarda, mən yasioqan bu ey қandaqnu Sening makaning bolalısun?!**» dedi («1Pad.» 8:27).

Huda rastla «**adəmlərning kolliri bilən yasioqan bir əyni makan қılamdu?**» («Ros.» 7:48).

Huda Əzi bir qəoşda Yəxaya pəyojəmbər arkılık: —

«**Asmanlar meninq təhtim,**
zemin bolsa, ayaqlırımoja təhtipərdür,
Əmdi manga қandaq ey-imarət yasımaqqisilər?
Manga қandaq yər aramgaq bolalaydu?

Bularning həmmisini Mening kolumn yaratqan, ular xunglaxkila barlıkkə kəlgən əməsmidi?» dəp sorioqan («Yəx.» 66:1-2).

Bu ixlardin tehimu ilgiri Huda Israileşə zor küqlük mejizilərni kərsitip Musa pəyojəmbərning wasitisi bilən Misirdiki küllüktin qutkuşuoqanıdi. U ularni qəl-bayawandin ətküzüp «Sinay teoqi»oja yetəkləp, xu yerdə yənə Musanıng wasitisi bilən ularoja Əz mukəddəs ənənə wə bəlgilimilirini tapxurojanıdi. Xu yerdə həlk Pərvərdigarning Sinay teoji üstidə güldürməmilar, qakmaqlar, yər təwrəxlər, bulutlar həmrəh bolqan dəhəxətlik həzurunu kərgən. Ularning Pərvərdigarning həzurıqə yekinlix xələf mən'i ənənə — dərwəkə ularningmu xu dəhəxətlik kərünüñkə yekinlix xələf yok idi! Mukəddəs ənənədikibibəha danalıq bayılıkları Musa oqa təqəb üstidə tapxurulogandan keyin, Pərvərdigar dərləhəl Musa oqa wə pütün həlkə həyranuñhəs qalidioqan bir ixni buyruqan. Buyrukka ənənə, bu ix Hudanıng kenglidə muhüm bolovan: — «**Kimning kengli hədiyə sunuxni halisa, uningdin Manga sunulidioqan «kətürmə hədiyə»ni tapxuruwelingər... Ular Mening əzliarı arısında makan қılıxım üçün ... Manga bir mukəddəs turaloqunu yasisun...**» («Mis.» 25:1-8).

Bu ix bizning qongkur oyliniximiz oja ərziydu. Sinay teojida Əzini kərsətkəndək, yekin laxkili bolmaydiqan, korkunqluk pak-mukəddəslik iqidə turoqan bir Huda ənənə (wə nemixqə): «**Silərning aranglardı** (yəni Israileşə gunahkar bir ənənə) **makanlaxmakqımən**» — dəydi? Biraq əhəwal həkikətən xundak idi.

Ular kuroqan qedirning sirtki kərünüñxidin wə ətrapidiki ənənədikibibəha danalıq bayılıkları ordioja ohxiqan yərliri yok deyərlik, dərwəkə intayın addiy idi. İkki yerim metr egizliktiki ap'aq libas ənənə orap turatti. Qedirning üstini eąqə terisi, eąqə terisining üstigə dengiz yilpizi yaki delfin terisi koyux bilən kaplıqoqan. Biraq qedirning iqining həmmilə yeridə xoh rəng, yəni ak, kek, səsün, kizil wə altun rənglər kərünətti. Iqidiki «mukəddəs jay»da, altundın yasaloqan bir qırakpay nan tiziloqan altun üstəlni, altun huxbuydanı, kek, səsün, kizil yiptin wə altun yip (sim)tin tokuloqan «iqki pərdə»nimü nurlanduratti. Pərdə üstidimu pərixtə xəklidiki altun kəxtə tikilgən birnəqqə «kerub» bar idi. Bu «iqki pərdə»ning kəyni «əng mukəddəs jay» idi. Xu

yərgə kirixkə pəkət «bax kahin»ning ezi ruhsətlik idi, xundakla pəkət bir yilda bir ketim ruhsət җilinatti.

«Əng mukəddəs jay» iqidə həqkandaq təbiiy yaki sün'iy yorukluk yok idi, əməliyəttə uning hajiti yok idi. Iqidə həqkandaq buttək xəkil, sürət, seyma-sizma yaki butsiman nərsə yok idi. Pəkət bir sanduk bar idi. Sanduk «əhdə sanduk» dəp atılıtti; uning iqidə Hudanıng Musa pəyojəmbərgə tapxurojan, tax tahtaylaroja oyulojan əhdə pərmanlıri bar idi. Sanduk yaqaqtın yasılıp altun bilən həlləngənidi. Uning üstidə «kafarət təhti» («rəhim-xəpkət təhti»), yəni altun bir supa bar idi. «Kafarət təhti»ning ikki təripining hərbiridə yaqaqtın yasılıp altundın həlləngən, təht üstigə karitilojan bir «kerub» (Hudanıng jazasını yürgüzgüqi kütlük pərixtisi) ning xəkli bar idi. Birək «kafarət təhti»ning ezi box turattı. Deginimizdək xu yərgə həqkandaq yorukluk kerək əməs idi, qünki Hudanıng Əz həzurida, «kafarət təhti»ning üstidə parlap turidiojan tilsimat samawi bir nur kərünətti. Yəhudiylər bu nurnı «xekəynah xan-xərəp» dəp atayıttı. Həlk «mukəddəs qedir»ning sırtkı korusıqə kirip կurbangahning yenida eż dua-tilawətlərini kılalaydu. Dua-tilawət kılıxta hərdaim Əzining kəqürüm kılınlıq, gunahtın paklinix hajitini yaki rəhmət-ibadət kılıxka bolovan arzusunu ipadıləydiyan muwapıl bir kurbanlıknı kahinlarning wasitisi bilən sunux kerək idi. Huda xundakla mukəddəs qedir arkılık Əziga yekinlixixkə bir yol aqkanidi.

Əhwal Sulayman padixaḥning dəwrigiqə 573 yil xu peti dawamlaxkan (Mukəddəs Kitabning bəzi yərliridə, həlkning Hudanıng oğzipi astıda turojan wəkti jəmi 93 yil bolup, u 573 yıldın qıkırıwetilisə, 480 yil kəlidü). Xu qaođa Israil qəl-bayawandin etüp sərsan bolovan wəktiqa heli uzun bolovanidi, ular bəlkı Pələstində mukim olturnaqlaxkan. Əslidə Sulaymannıng atisi Dawut pəyojəmbər Hudanıng əyini qedirdin mukimrak, Yerusalemıqə heytlərni təbriklikə qıkkən kep kixilər patkudək qongräk kılıp yasiximiz kerək, degən oyoja kəlgənidi. U xunglaxka muxundak bir eyni կuruxkə təyyarlıklarnı baxlıojanidi, birək Huda uningoja: Oqlung Sulayman bu hizmətni kılıxi kerək, dəp ayan kılıojanidi. Ixlər xundak boldi. Sulayman kurojan ibadəthanaya bəlkim xu dəwrə yər yüzidiki əng həywətlik bina bolsa kerək. Bəzilər ibadəthanını körük üqünla Yerusalemıqə uzun səpər kılıojan. Kurux hizmiti tütigənda, Sulayman padixaḥ, eyni Huda oja rəsmiy atap beqixlaxka həlkni yığıkanda, yüksirdə naqıl kəltürginimizdək: —

«Huda Əzi həkikətən yər yüzidə makan kılamdu? Mana, asmanlar bilən asmanlarning asmini seni siqduralmiojan yerdə, mən yasiqan bu əy қandakmu sening makanıng bolalisun?!» degən sözərnə eytti. («Padixahlar (1)» 8-bab)

Təwrattiki tarixiy hatirlər boyiqə, uning duasi tütəpla, ot asmandın qüxüp կurbangahı üstidiki kurbanlıklärni kəydüriwətti wə Hudanıng xan-xəripining nuri adəmni yərgə yikitudiojan dərijidə əyga toldı. Əslidə «mukəddəs qedir»da turojan tilsimat samawi «xekəynah xan-xərəp» bolovan nur hazır Sulayman padixaḥ, kurojan ibadəthanining «əng mukəddəs jay»ında parlaydiojan boldi.

400 yıldın keyin, Əzakiyal pəyojəmbər korkunqluk bir alamət kərünüxnı kərdi. U «xekəynah xan-xərəp»ning həlkning gunahı tüpəylidin mukəddəs ibadəthanidin qıkip ximal tərəpkə kətkənlikini kərdi. Bu alaməttin uzun etməyla Babil padxahı Nebokadnəsar ximaldin kelip Yerusalem xəhirini, jümlidin mukəddəs ibadəthanını pütünləy wəyrən kıldı. Huda Əz həlkigə butpərəsliki, wapasızlıkı wə etikadsızlıkı üçün ularqə bolovan oqzipini kərsətməktə idi. Yüksirdə eytkninizdək ular 70 yil Babil imperiyəsigə sürgün boldi. Andin keyin «kirix söz»də təswirləngən ixlər yüz bərdi: Pars imperatori Körəx imperiyəsidiki hərkandaq sürgün

«Hagay»

bolojanlarqa өз wətinigə käytiçkä ruhsət bərdi, xuningdək Sulayman kurojan mukəddəs ibadəthanini käyta kuruixni buyrup, өз imperiyəsi üçün xu yərdə dua kılinsun dəp tələp kıldı («Əzra», 1:1-3-ayətni kərüng).

Biz hazır Hagay pəyojəmbərninq käyta kuruojan ibadəthana toqrluluk bexarətlirigə etimiz: —

Awwal 1-bab, 8-ayət: — «**«Taçka qıkıp, yaoaqni elip kelinglar, əyni selinglar; xundak kılıp Mən uningdin hursən bolımən, xan-xərəpkə eriximən»** — dəydu Pərvərdigar.

Bu addiy bir buyruk, qüxinixlik bir wədidiur. Biraq Huda nemə yolda ibadəthanida əziga «**xan-xərəpkə erixidu?**». Tekistə hatirləngəndək, ibadəthanining əslidiki həywisi kərgən bəzi bowaylar hazır kolidiki qəqlik matiryallaroja қarap, pəkət ixni dawamlaxturouqusı kəlmigən. Hazırkı yerim kuruojan tamlar Sulaymanning kurojını bilən selixturouqılıki yok; ularning kolidə Sulayman təyyarliojiniqılık altun-kümüx yaki həttə mismu nəhayiti az idi. Xu pəyttə, Hagay arkılık uluq bexarət kəldi: — (awwal 2-bab, 7-ayət): —

«**Mən barlıq əllərni təwritimən; nətijidə əllərning sərhil ətiwar nərsiliri elip kelinidu. Mən muxu əyni xan-xərəpkə toldurimən».**

Andin 2-bab, 9-ayət: —

«**Bu əyni keyinkı xan-xəripi əslidikidin zor bolidu,...**

wə Mən muxu yərdə aman-hatırjəmlik ata kılımən».

Halbuki, bu əyni kuruup qıkkanda Hudaninq «xekəynaḥ xan-xərəp»ining kätip kelixi toqrluluk həq hatırə yoktur. Asmandın həq ot qüxmidi, əy aldinkı ketim bolojandək həq is-tütəkkə toxmidi. Yəhudiylarning keyinkı tarihliridimu «xekəynaḥ xan-xərəp»ning käyta kəlmigənlikli oquq bayan kılınidu.

Uningdin keyinkı 500 yil məzgildə, Israil Pars imperiyəsigə bekinixtin Grek imperiyəsigə bekiniçkə etüp, yənə Rim imperiyasigə bekiniçkimə etti. Rim imperiyası Herod isimlik Edomluq bir kixini Israil üstigə «padixaḥ» boluxka bekitti. Əməliyəttə u padixaḥ əməs, bəlkı Rimning bir қorqıqı idı; biraq u amalning bariqə Yəhudiylər həlkini əziga kayıł kılmaçqı idı. Buning mumkingılıki yok deyərlik idi, qünki biringqidin u Yəhudiylər əməs idi; uning üstigə u Edomluq idı; Edomluqlar dəwrdin-dəwrgiqə Yəhudiylər həlkə bilən düxmanlıxip kəlgən. Xundaktimu u puçralarning қollixioja erixix üçün Zərubbabəl käyta kurojan ibadəhanini ezi kengəytip käyta kuruixni қarar kıldı. U xundak kıldı. Buningoja 46 yil kətti («Yh.» 2:20ni kərüng). Pütün yengi ibadəthana 300 metr uzunluqtə tət qasılık bolup, iqidə iqki, ottura, taxkı üç қorusı bar idi. Sırtkı tam 20 metr egizliktə bolup, uning üstidə munarlar bar idi. «Rabbiylar» (Yəhudiylər «imam»lar)ning deyixiqə, pütün imarət 210 ming kixini patkuzalaytti. Iqki қoruda bir-birigə tutax bolojan «mukəddəs jay» wə «əng mukəddəs jay» sırtkı höylisining temidin bəlkim yənə 30 metr egizliktə turatti. Həmmə jayning iqı-texining kəp yərlili mərmər bilən kaplanojan yaki altun bilən həlləngənidir. Pütün ibadəthana Yerusalemning Zion teoji üstigə jaylaxşanıdi. Xu dəwrgiqə, xübhisizki, u yər yüzidə kuruojan binalar arisida əng həywətlik imarət idi. Xunga: «**Bu əyni keyinkı xan-xəripi əslidikidin zor boldı**» desə bolamdu? Kızılk yeri xuki, «rabbiylar» birlə awaz bilən bərgən jawab: «Yak!» idı. Qünki Hudaninq Əz həzurunu kərsatkən «xekəynaḥ xan-xərəp»i käytmişənidi. Yənə 40 yıldın keyin (miladiyədin keyinkı 70-yili) bu həywətlik ibadəthanımı Rim imperiyəsi təripidin wəyran kılıwetildi. Əgər Hagay

«Hagay»

pəyəqəmbərning bexariti həkikiy əməlgə axuruloğan bolsa, Hərod padixaḥ ibadəthanini կaya կurojinidin ibadəthana wəyran bolouqə bolouq muxu arılıqta Hagayning xu bexariti կandaq əməlgə axuruloğandu? Buningça Injil bizgə enik bir jawab beridu. Hudaning «xekəynaḥ xan-xərəp» i dərvəkə mukəddəs ibadəthanoja kayıtip kəlgənidi. Birak u parkırap turidioğan tilsimat samawi bir nuring xəklidə əməs, bəlki bir xəhsning xəklidə — Rəb Əysa Məsihning Əzi idi.

Əysa Məsih hizmitini axkara elip berixkə baxlıqanda, təwəndiki wəkə yüz bərgən: —
(Injil, «Yh.» 2:13-22-ayət)

«Yəhudiylarning etüp ketix heytioqa yekin կaloğanda, Əysa Yerusalemoja bardi. U ibadəthana հoylilirida kala, կoy wə kəptər-pahtək satkuqılarnı կem u yərdə olturoğan pul tegixküqilərni kerdə. U tanidin կamqa yasap, ularning հəmmisini կoy-kaliliri bilən կoxup ibadəthanidin հəydəp qikərdi. Pul tegixküqilərning pullirini qeqip, xırəlirini ərübətti wə pahtək-kəptər satkuqılaroja:

— Bu nərsilərni bu yərdin elip ketix! Atamning əyini soda-setik əyi կilixiwalma! — dedi.

Buni kergən muhlisliri Zəburda mundak pütülgini esigə elixti:

«Sening mukəddəs əyüngə bolouq otluk muhəbbitim əzümni quləquwaldil!».

Xuning bilən Yəhudiylar u ixlarqa inkas bildürüp uningdin:

— Bundaq ixlarnı kılçanıkənsən, ənəni, bizgə nemə möjizilik alamətni kərsitip berisən?! — dəp soridi.

Əysa ularoqa jawab berip: — Uxbu ibadəthanini quwuwətsənglər, Mən üq kün iqidə uni yengiwaxtin կurup qikimən, — dedi.

Xuning bilən bu Yəhudiylar yənə Uningoja:

— Bu ibadəthanini yasawatlılıq հaziroğq կirik altə yil kətkən tursa, sən uni կandaksığa üq kündila կurup qikəlaysən?! — dedi.

Halbuki, Uning «ibadəthana» degini Nening Əz tenini kərsətkənidi. Xunga, U əlümdin tirilgəndin keyin, muhlisliri Nening bu deginini esigə aldi wə xundakla mukəddəs yazmilardıki bu həktiki bexarətkə հəmdə Əysanın eytən sezigə ixəndi».

Məsihning həlk aliddiki hizmitining ahirida U ohxax ixni kıldı: —

(biz Mattanıng bu wəkələr toopruluk bayanidin naçıl kaltürümüz — «Mat.» 21:12-16)

— «Əmdi Əysa ibadəthana հoylirlioqa kirip, u yərdə elim-setim կiliwatkanlarning հəmmisini հəydəp qikərdi. Pul tegixidioğanlarning xırəlirini wə pahtək-kəptər satkuqılarning orunduklınıri ərüp, ularoja: —

Mukəddəs yazmilarda Hudanıng: «Mening əyüm dua-tilawəthana dəp atılıdu» degən sezi pütülgən; lekin silər uni bulangqılarning uwisiqə aylanduruwapsilər! — dedi.

Ibadəthana հoylilirida bolouqanda կarioq wə tokurlar Nening aldiqə kəldi, U ularni sakayıttı. Lekin bax kahinlər bilən Təwrat ustazlırları Nening yaratkan möjizilirini կerüp wə balılarning ibadəthanida: «Dawutning Oqlıqə հosanna-təxəkkürər bolouq!» («i Rəb, հəzir Sən կutkuziwatisən!») dəp towlioğinini anglap oğzəpləndi.

Ular Uningoja: — Bu balılarning nemə dəwətənlikini anglawatamsən? — dəp soridi.

U ularoja: — Anglawatimən! Silər mukəddəs yazmilardin xuni okup bakmioğanki, «Əzüngə kiqik balilar wə bowaklarning tilliridin mədhiyə sezlirini mukəmmal կilding» degənni okup bakmioğanmusilər? — dedi».

Muxu kündin baxlap, xan-xərəplik ahirkı bir həptidə, Məsih Əysa hərkünü mukəddəs ibadəthanini igiləp, ibadəthanining iqini Əzining ajayib talimliri bilən toxkuzup, kesal-bimarlar üçün möjizilərni yaritip turdi. Bu ixlar Injil «Mat.» 21-23-babta, «Mar.» 11-12-babta, «Luča»

«Hagay»

19-21-babta hatirlengən. Hudaning «xekəynah xan-xərəp» i həkikətən mukəddəs ibadəthanioğası kələgənidi — bıraq həkimlər wə kahinlər uni etirap kilmidi. Pəkət rosul Matta bizgə ukəturoqandək kiçik balilar uni tonup yətti. «**Ibadəthanining keyinkı xan-xəripi bərhək əslidikidin zor boldı**» — qünki ezidin (ibadəthanidin) uluq bir zat, yəni dəl Hudaning «Kalamı» xu yərgə yetip kələgənidi. Xu həptining ahirida dəl xu həkimlər uni қoloja elip krestkə mihlidi, dəl «təxənayımız bar bolğan Hudaning xekəynah xan-xəripi»ni qətkə қactı. Lekin ixlar buning bilən tügigini yok; qünki bu ixlarning həmmisi Hudaning Məsih Əysani dunyaning barlıq gunahlarını yuyudioğan kurbanlıq kılıxtiki mukəmməl pilani wə məksiti bilən bolğan.

Baxka bir sorunda Əysa Məsih mundak dedi: («Mat.» 12:5-6)

«**Silər Təwrattin xuni okup bəkməqjansılarki, ibadəthanida ixləydiqən kahinlər xabat künləri** (aram elix künləri) **ixləp xabat tətipini buzsimu, gunahqa buyrulmaydu. Bırak mən xuni silərgə eytip koyayki, bu yerdə ibadəthanidinmu uluq birsı bar**».

U dərwəkə ibadəthanidinmu uluq — qünki Injil bizgə egətkəndək —

«**Həmmidin burun «Kalam» bar idi; Kalam Huda bilən billə idi həm Kalam Huda idi. U həmmidin burun Huda bilən billə idi. U arkılık barlıq məwjudatlar yaritildi wə barlıq yaritiloqların həqbiyi Uningsiz yaritiloqan əməs... «Kalam» insan boldı həm arimizda (grek tilida, qədir tikkəndək) makanlaştı; wə biz Uning xan-xəripigə қaridük — u xan-xərəp bolsa, Atining yenidin kəlgən, mehîr-xəpkət wə həkikətkə tolğan birdinbir yeganə Oqliningkidur**» («Yuhanna» 1-babtin).

Əzi Huda bolğan «Kalam»ning yalkunluq xan-xəripi «qedir bolğan» bir insan tenigə qəmkidi — dəl Huda eytkəndək: «**həlk arısında makanlixixim üçün Manga bir mukəddəs makan-qedir yasalsun...**». Huda insanlar bilən billə boluxni halaydu; gərqə həmmimiz Adəm'atimizdən baxlap gunahkar bolup yaxioğan bolsakmu, bu uning əzgərməs maksiti bolup kələgənidi. U əslı insaniyətni Əzi bilən bolidioğan dostluk wə ortaklixix üçün yaratti. Məsihning krestkə mihlinix kurbanlıq arkılık bu dostluk wə munasiwətni əsligə kəltürgili bolidu — munasiwət hətta Adəm'atimiz tonup yetmigən uluq bir dərijidə bolidu. Dawut padixaḥning oqlı Sulayman mukəddəs ibadəthanini kurqandak, Dawut padixaḥning tehimu uluq oqlı Məsih Əysa elüp tirilgəndin keyin, tehimu uluq mukəddəs ibadəthanini kuruxkə baxıldı. Biz yukarıda nəkəl kəltürgəndək: —

«**Uxbu ibadəthanini quwuwətsənglər, Mən üq kün iqidə uni yengiwaxtin կurup qikimən, — dedi.**

Xuning bilən bu Yəhudiylər yənə Uningoja:

— Bu ibadəthanini yasawatlılıq hazırlıqə kırıq altə yil bolğan tursa, sən uni կandakşigə üq kündila կurup qıkalaysən?! — dedi. Həlbuki, Uning «ibadəthana» degini Uning Əz tenini korsətkənidi».

«**Ibadəthana bolğan əz teni**»ning kuruluxi U elüp üqinqi künidə yengi tenining tirilixi bilən kaytidin baxlanğısan. Bırak tehimu ajayıb yeri xuki, Uningoja ixəngən, Hudaning Mukəddəs Rohını köbul kılıqlanlarning hərbəri Mukəddəs Rohning wasitisi bilən xu təngə təwə, yər yüzidə turoğan bir əzasi kılınlıdu.

«**Xunga xuningdin baxlap silər musapirlar, yaka yurttikilər əməs, bəlkı mukəddəs bəndilərgə wətəndəx bolisilər, Hudaning əyidikiliridin bolisilər; silər rosullar wə pəyoqəmbərlər bolğan ulning üstigə կurulmaqtisilər; binanıng «burjək texi» bolsa Əysa Məsih Əzidur; Uningda**

«Hagay»

pütkül bina puhta jipsilaxturulup, Rəbdə mukəddəs bir ibadəthana boluxka əsüb barmağta. Silərmü қoxulup Uningda Hudanıng bir turaloqası boluxka Roħta birləxtürülüp kürulmaqtisilər» (Injil, «Əf.» 2-babtin).

Mana Hudanıng əbədil əbəd əzgərməs məksiti — bir mukəddəs ibadəthana — rəht, hix, tax, hətta mərmər yaki altundın yasaloğan əməs, bəlkı Əzini səyən «hayat taxlar» bolοğan kixılardin yasaloğan bir ibadəthanida makanlixixtin ibarəttur. U Roħi arkılık ularning roħ-ķəlbidə turidu, ular dəl Uning halıqan «hayat ibadəthana» sidur.

Injil, «1Pet.» 2:5: —**«Silər ezunglarmu tirik taxlar süpitidə bir rohiy ibadəthana қilinixka, Hudani hursən қılıdioğan rohiy қurbanlıqlarnı sunidioğan mukəddəs kahin қataridikilər boluxka küruluwatısilər».**

Mana bu Hudanıng əzəldin bar bolοğan məksiti. Hagay pəyojəmbər bexarət bərgən ibadəthana xu məksətning əməlgə axuruluxining aldinkı təyyarlıkı, xundakla nəzirimizini Hudanıng nixanlırı üstigə mərkəzləxtürükimiz üçün birhil «bexarətlik sürət» tur. Bu məksətni aloqa sürüx üçün Hagay wə Hudanıng səzığa itaat kılοğan xu dəwrdikilərgə minnətdarmız.

2-bab, 7-ayəttiki **«Mən barlıq əllərni təwritimən; nətijidə əllərning sərhil ətiwar nərsiliri elip kelinidü. Mən muxu əyni xan-xərəpkə tolduriman»** deqən səzlərning toluk mənisi wə xərəpliki pəkət Məsih Əysa dunyaşa կayıtip kəlgəndə kərəlidü.

«Hudanıng awazı» wə «pəyojəmbərning səzləri» üstidə (1:12)

Hagay kitabida əzinin həlkələrgə bexarət bərgənlikli təswirlinidioğan təwəndikidək muhüm bir məzmunlu bayan kıldı. Həlkə awwal Hudanıng awazıqə, andin uning səzlirigə կulaq salıdu (wə itaat kıldı): —

«Xuning bilən Xealtınlıng oqlı Zərubbabəl, Yəhəzadaknıng oqlı bax kahin Yəxua wə həlkəning қaldısining һəmmisi Pərvərdigar Hudasining awazıqə, xuningdək Pərvərdigar Hudasining Hagay pəyojəmbərni əwtixi bilən, uning səzlirigə կulaq saldı; həlkə Pərvərdigar aldida қorktı».

Birinqisidə kərsitilgini **«Pərvərdigar Hudasining awazı»**, ikkinqisidə kərsitilgini **«Hagay pəyojəmbərning səzləri»** idı. Bu ayət bizgə həkikət bilən hatalıknı pərk etixkə yardım beridiqən bir aqkuqni təminligən ohxaydu. Məlum bir pəyojəmbər yaki Hudanıng həwirini toqra yətküzidioğan həkikiyə təlim bərgüqi Hudanıng səzini kılqanda, uni anglioquçı kixılerning roħ-ķəlbidimu əz həkikitini təstikławatkan «Hudanıng awazı» anglınip turidu. Bu awazni կulaq bilən anglioili bolmaydu, u bəlkı həkikətni bildüridiqən, tonutup yətküzidioğan birhil jimjit iqliki awazdin ibarət. Awaz adəmning wijdanidək səzləydi; biz wijdanning eżini «Hudanıng awazı» desəkmu bolidu. Xunga birsi təlim bərgəndə yaki bexarət bərgəndə uning degənlərini təstikławidioğan Hudanıng iqimizdə səz қılıdioğan awazinimu izdəp angliximiz kerək. Bu təstikləx bolmisa, xu kixining səzləri hərkənqə həywətlik yaki pasahətlik bolsimu, səzligüqinən elip kəlgini Hudanıng səzi bolmaydu. Hərbir təlim bərgüqi bəzi əhəwal astida Hudanıng səzlərini əz səz-pikrili bilən arılasturup eytidu, əlwətta; qəndakla bolmisun biz Hudanıng Əzidin nemə kəlgənlikini təstiklixini kütüximizə toqra kelidu; qünki Hudanıng səz-kalami Əzidin nəhayiti kimmətliktur. Bu nukta təwəndiki ayatlarda ispatlinidu: —

«Hagay»

(1:13-14)

«Andin Pərwərdigarning əlqisi Hagay Pərwərdigarning həwirini həlkə yətküzüp:—

«Mən silər bilən billidurmən» — dəydu Pərwərdigar, — dedi.

Wə Pərwərdigar Xealtıning oqlı, Yəhūdaning waliysi Zərubbabəlning rohını, xundakla Yəhəzadakning oqlı, bax kahin Yəxuaning rohını həm həlkəning barlıq қaldısining rohını қozqızdı; ular samawi қoxunlarning Sərdarı bolğan Pərwərdigar Hudasining əyigə kelip ixlidi».

Həlk Hudanıng Hagayning səzlərini təstiklawatkanlığını eż rohlırioşa saloşanlığını bilip yəttı, xunga tapxurulmuş wəzipini ada kılıxka қozqaldı. Hagay ular kiyinqılıkka uqrıojinining səwəbini silərning ixənsizlikinglər, Hudanıng hizmitini birinqi orunqa koymiqinqinglardın, dəp bayan kılıqanıdi. Bu həlkə nisbətən, birinqidin, kiyinqılıkning xu səwəbtin bolğanlığı («tasadiipyiliktin» əməs) toqrluluk ular kərələydiqan həqkandak ispat yok idi; ikkinqidin, əzlirinin ey selix ixlirini wə dehəkənlilik ixlirini taxlap koyup, ibadəthana kuruluxını baxlısa, əhwallırıning yahxilinidiojanlıkı yaki yahxilanmaydiqanlıkı toqrluluk ular kərələydiqan həq ispat yok idi. Əməliyəttə bolsa, üq ayoqıqə heqkandak ispat bolmayıtti. Birək ular Hudanıng awazını kənglidə anglioşan; bu ular üçün kupaya idi. Huda əmdi ularning iman-ixənqini kərəp, uni təstikləp, hursən boldı.

Həlkəning iman-ixənqining sinilixi

Hagayning 29-Awəjusitta bərgən birinqi bexaritidin keyin, həlk kuruluxni baxlıouq 23 kün ətüp kətti. Bu keqiktürük bəlkim mewə həsulining əldukını elix üçün bolğan bolsa kerək. Əmdilikdə u yahxi həsul bərmigən, bəlkı həsuli yok deyərlik bolğan boluxi mumkin (2:16-17-ayətlər). Ular ixləxkə kirixkən bir aydın keyin, yəni «kəpə tikix» həytining ahırkı künidə, Hagayqa ularni riqəbatləndürütxə yənə bir söz çıxtı. Bu bexarət munu dadıl gəpnı iqigə aldi: —

«**Kümük Meningki, altun Meningki** — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarı bolğan Pərwərdigar».

Andin təhminən ikki aydın keyin, 18-Dekabr Hagay yənə bir sezni ularoşa etti. Biz bu yərdə toluk nəkəl kəltürümüz: — (2:10-19din)

«Darius padixañning ikkinqi yili, tokkuzinqi ayning yigirmə tətinqi künü, Pərwərdigarning səzi Hagay pəyərəmbər arkılık kelip mundak dəyildi: —

«Samawi қoxunlarning Sərdarı bolğan Pərwərdigar mundak dəydu: —Kahinlar oşa söz kiliplər ulardın Təwrat-kanuni toqrluluk: —

Birsə tonining etikidə «Hudaçşa ataloşan gəx»ni kətürüp ketiwatkınıda, uning etiki nanoşa, umaqka, xarabka, zəytun mayoşa yaki hərkəndək ax-ozukça mundakla tegip kətsə, undakta u nərsilər «Hudaçşa ataloşan» bolamdu?» — dəp sorıojın».

Kahinlar jawabən: «Yak» — dedi.

Wə Hagay: «Birsə jəsətkə tegip «napak» bolğan bolsa, u bu ax-ozukning əksibirigə təgsə, undakta ax-ozuk napak bolamdu?» — dəp soridi.

Kahinlar jawabən: «U napak bolidu» — dedi.

Andin Hagay jawabən mundak dedi: —«Pərwərdigar: «Əmdi bu həlk, bu «yat əl» Mening aldimdimu xundaqtur, ularning əllərində ixləngənlirinинг həmmisimu xundaqtur, xuningdək ularning xu yərdə Manga hərbir sunoşanlırimu napaktur» — dəydu» (2:10-14).

«Hagay»

Izahatlimizda biz Musa pəyəqəmbərgə qüxürülgən ənənə boyiqə, kixilərni «pak» yaxı «napak» kılıdiojan bəzi ixlar üstidə tohtaldıq. Əmdi pəyəqəmbər muxu yerdə bu toopruluk nemə təlim beriwaitidü? Nemə ix arkılık həlk «napak» boldı?

Deginimizdək həlk ixka kirixkənidi. Huda buningdin hursən bolup: «**Mening Rohim aranglarda bolup kəldi**» — dedi. Biraq bəzi kixilərnin kallisida: «Muqəddəs ibadəthanini qırsaq, «Hudaqa yardım kılıqan bolimiz», «Hudaqa iltipat kılıqan bolimiz»» degəndək eojir bir hata ukum bar idi. İbadəthana pak-muqəddəs bir bina əməsmü? Uni կurup qıqxı nahayıti «sawablık ix» əməsmü, ularni Huda aldida «sawab»ka erixtüradiojan, bizni «pak-muqəddəs kılıdiojan» («Hudaqa ataydiojan») ix əməsmü?

Pəyəqəmbərning təlimi adəmni bulqaydiojan bu hatalıknı ulardin haliy kılıx üzündür. Ixning meçjiz-mahiyəti dəl bu kixilərnin oyining əksiqə idi. İbadəthanining pak-muqəddəsliliyi uni կuroquqilaroqa ularning ibadəthaniça «tegix»i arkılık etkən əməs. Pak-muqəddəslilik «yüqturuludiojan» bir nərsə əməs. Biraq napaklıq wə buzuqluk əksiqə dəl xundak. Ular 70 yıl sürgün boldı. Ular ezlirini sürgün kıldurojan təkəbburluk wə ixənqsızlıq gunahının paklanduruldim, uningdin haliy boldimu? Dərwəkə ular on bəx yıldın keyin «qayta կurulux» ixini baxlıqan. Bu yahxi ix, əlwəttə. Biraq ular nemixkə on bəx yil ixənqsızlıq iqidə turidü? Ular bu ixənməslilikning eojırılığını tonup yətkənmu? Ular Hudanıng bu ixta ularni kəqürüm kılıp, tegixlik bolovan tehimə eojir jazanı qüxfürməy, ularoja rəhəmət-xəpkətinə kərsitidiojanlığını bilip yətkənmu? U yənə ularning ibadəthaniça təyyarliojan yaşaqları əz əylirini bezəkə ixlətkənlilikini tiləja almıqan. «İltipat kılıqası» ular əməs, bəlkı Hudadur. Ular uning aldida hətta bir «yat əl»dək idi. Ular əz Hudasi aldida həkkiyət napak əhwalını tonup yətmisə, undakta ular dəl կurutatkan muqəddəs ey, xu yerdə kilməkqı bolovan կurbanlıklar, xuningdək altə həptə ilgiri yərgə qaqqan urukmu ixənqsızlıki, təkəbburluk arkılık bulqanojan bolidü. «**Əz gunahlarını yoxurojan kixi ronaq tapmas; biraq ularni tonup ikrar kılıp, ulardin waz kəqkən kixi rəhəm-xəpkətkə erixər**» («Pənd.» 28:13).

Huda ularoja yengi bir baxlinix pursitini bərməkqi wə buningəja ispat təminliməkqi. Ularoja bu ix üstidə qonqur oylinix dəwət kılındı: —

(2:15-17)

«— Əmdi hazır kengül կoyup oylininqlar — bugündin baxlap, muxu wakittin tartip kərunglar — taki Pərvərdigarning ibadəthanisidiki tax üstigə yənə bir tal tax կoyuloquqə, xuningdin ilgiriki künlərdə, birsti «yigirmə kürə»lik bir dəwə axlıknı aloqlı kəlgəndə, mana pəkət on kürila qıktı; birsti xarab küpidin əllik komzək aloqlı kəlsə, mana pəkət yigirmə komzək qıktı. Mən kolliringlar bilən ixligən barlıq ixliringlarda silərni judun, hal wə məldür apətliri bilən urup kəldim; biraq silər yenimoja կaytmidinglər».»

Həlk bu künni esidə tutuxi kerək wə xu kündin baxlap Hudanıng ularning ziraətliri üstigə qüxfüradiojan bərəkitini bayğıxi kerək. 9-ayning 24-küni (18-dekabr)giqə ularning ixlirida roxən əzgirix bolmıldı. ularning təəllükətləridə, kılıqan ixlirida həq bərikət bolmıldı. Həlbuki, həlk ibadəthanını կuruxtin kol üzüməy, sadıqlik bilən ixliwərdi. Hazır Huda ularoja «yengi baxlinix» beridü; biraq bilip yetixi kerakki, bərikət ularning «sawablık ixlar»i arkılık əməs, bəlkı Uning mehri-xəpkəti bilən bolovanıdı.

«Hagay»

Xunga Hudaning səzi dawamlixidu: —

(2:18-19)

«Əmdi ettinimənki, kəngül köyup oylininglar — bu kün, yəni tokkuzinqi ayning yigirmə tətinqi künidin baxlap, muxu wağıttin tartıp, — yəni Pərvərdigarning ibadəthanisining käyta kuruluxini baxlioqan künidin keyinkı ixlarqa kəngül köyup oylininglar; danlar ambaroqa yioqlidim? Üzüm talliri, ənjür, anar həm zəytun dərəhlili həq mewə bərmidi. Bırak Mən bu kündin baxlap silərni bərikətləymən».

Ularning (Sentəbr wə Əktəbrdiki) mewə hosuli yokka qıqqan bolsimu, ular altə həptə ilgiriki qaqqan uruklardın mol həsul qikidu; bu bolsa kəp bərikətning baxlinixi bolidu.

Bu bexarəttin uzun etməy, intayın həyran əşalarlık ix yüz bərdi. Wəkə «Əzra», 4-6-babta hatırılışın, bolupmu 6-bab, 8-12-ayətni kərüng. Əslidə 15 yıl ilgiri, Israilning ətrapidiki nuroğun həlkələr ularning Hudaning əyini käytidin kuruxioja ərəxi qikip, Pars imperatori Atarksərksikə tehmət kılıdioqan bir xikayət hetini yollıqanıdi. Atarksərksis muxu hətkə ixinip, hizmətni tohtitix kerək degən bir yarlıknı qüxürgənidi. Əmdi hazır ixni käytidin baxlioqandin keyin, dəl muxu ətrapitki əl-yurtlar yənə: «Yəhudiylar pərmanlırioqa boysunmay, bu ibadəthanini käyta kürməkta, ularni jazalaxlırları kerək» degəndək ərz-xikayətlərni yezip yengi imperator Dariuska yollidi. Han bolsa bu ərz-xikayətlərni yüzəki bir tərəp kilmidi, bəlkı ibadəthanioja dair barlıq məmuriy hatırınamilərni təpsiliy təkxürüxnı buyrudi. Ordidin birnəqqə yüz kilometr yıraklıqla boloqan bir jaydin, imperator Ərəbənəng əslı yarlıqning bir keqürmisi tepildi. Bu yarlıqta dərwəkə ibadəthanini käyta kürux zərür deyilgənidi. U «Mediyalıklar wə Parslıklarning bəlgilimisi» bolup, kaidə-yosun boyiqə uni heq əzgərtkili bolmayıtti. Xunga Darius dərhal bu hizmətka ərəxi qıqqanlaroja:

«Silər u yərdin neri ketinglar! Hudaning əyining kuruluxi bilən karinglar bolmisun! Yəhudiylarning bax waliysi bilən Yəhudiylarning akşakallırining Hudaning bu əyini əslidiki orniço seliyoja yol köyunglar.... Padixaqliq, həzinisiga tapxuruluoqan baj kirimidin silər keqiktürməy xu adəmlərgə toluk hirajət ajritip beringlar, kurulux həq tohtap kalmisun... Hudaqə kəydürmə ərəbənən sunuxka, məyli torpaq bolsun, koqkar yaki əzgərtkili bərilsun... Kəhinlarning bəlgiliginə boyiqə buğday, tuz, xarab yaki zəytun maylar bolsun xularning birimə kəm kılınmay, hər künü təmin etip turulsun!» («Əzra» 6:1-12, kıskartıp elində) degən bir yarlıknı qüxürdi! Hagayoqa ikki ay ilgiriki qüxkən yukarıkı bexarət buning bilən toluk dəlilləndi: «**«Kümük Meningki, altun Meningki» — dəydi samawi koxunlarning Sərdarı boloqan Pərvərdigar».**

Həlk riqəbatlındırılıp, rohiy mədətkə erixip, hizmət dawamlaxturldı; tət yerim yıldın keyin, yəni Darius imperatorning altınqı yılıda ibadəthana püttürüldi («Əzra», 6-babni kərüng).

«Hagay»

Ahirida Zərubbabəlgə berilgən söz tooqruluğ

(2:20-21)

«Pərwərdigarning sözü xu ayning yigirmə tətinqi künü Hagayoşa ikkinqi ətim kəlip mundak deyildi: —

— Yəhudaqə waliyoloqan Zərubbabəlgə söz kəlip mundak degin: —

— «Mən asmanlarnı, zeminni təwritixkə təmxiliwatımən».

Bu yerdə wə 6-ayəttə deyilgən «təwritix» ahirkı zamandiki wəkələrni kərsitudu. Təwrat, «Yəxaya» 13-babta oxhax ixlar təswirlinidu. Xu künidə barlıq nərsə-xəy ilər təwritilidü, təvrinip yokılıdu; pəkət Hudanıng təwrətkili bolmaydiqan təvrənməs padixaqlikiqə təwə bolqan ix-xəy ilərlə təvrənməy, kəlidü («İbr.» 12:25-28).

(2:22)

«Padixaqliklärning təhtini ərüwetimən, əllərning padixaqliklarının küqini yokitmən; jəng hərəkəti həm uning üstidə olturoqanları ərüwetimən; atlar wə atlıq əskərlər, ularning hərbiri eż kerindixining kiliqi bilən mollak atkuzulidu».

Muxu yerdə biz kəp padixaqliklärni baykaymız, lekin olturidiqan birlə təht bar. Ixinimizki, bu «təht» dəjjalningki, u kəp padixaqliklärni baxçuridu, ahir berip Məsihning kätip kəlxi bilən wəyrən bolidu.

(2:23)

«Xu künidə — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarı bolqan Pərwərdigar —

Mən seni, yəni Xealtınlıng oqları Zərubbabəni alımən, — dəydu Pərwərdigar — andin seni huddi məhəvrük əzükümdək kılımən; qunki Mən seni talliwaldım, — dəydu samawi қoxunlarning Sərdarı bolqan Pərwərdigar».

«Xu künidə» — bu ahirkı zamanda; bexarət Zərubbabəlning tirilixini kərsitudu. Padixağızın məhəvrük əzüküdindən ayrılsa bolmioqindək, Zərubbabəl Hudaqə intayın yekin bolidu, xuningdək Huda Əz padixaqlikıda uni alahidə ixtlitidu.

Əysə Məsih Dawutning əwlədi bolqan Zərubbabəlning əwləlidür. Zərubbabəl kəp jəhətlərdə bızga Məsih Əysanıng birhil siyamasını mujəssamləxturidu; u Hudanıng yekini bolup, Uning həlkigə bax bolup, Hudanıng mükəddəs ibadəthanisining ul saloqası həm püttürgüqisidur. Hazır həmmimiz Zərubbabəl kuroqan ibadəthanining bir kismi əməs, bəlki Rəb Əysə Məsih kuruwatkan, əng uluq ibadəthanining bir kismi bolux pursitigə muyəssər bolduk! Kiyamət künidə ədirlik okurmanınımızning hərbiri bu əbədiy ibadəthanıda təpilsün!

Amin!